

EAC

**Foodatlas** 

## **Термоконтейнер Foodatlas**



**ПАСПОРТ  
РУКОВОДСТВО ПО  
ЭКСПЛУАТАЦИИ**

## ***Выражаем благодарность за приобретение оборудования торговой марки Foodatlas!***

Компания Агроресурс производит под собственными торговыми марками **Foodatlas** и **AR** более 2000 наименований оборудования, в том числе миксеры, тестомесы, тестораскатки, тестоделители, тестооформители, лапшерезки, печи, расстойные шкафы, листы для выпечки, хлебобрезки, упаковочное оборудование, термоконтейнеры и многое другое.

Все оборудование имеет необходимую разрешительную документацию для использования в России и странах Таможенного союза, многое оборудование сертифицировано в соответствии с требованиями Европейского Союза (сертификат CE).

Подробную техническую информацию о оборудовании наши клиенты могут получить на сайте [agrozavod.rf](http://agrozavod.rf) и в службе технической поддержки по телефону **8(800)5555905**.

***Вы приобрели технически сложное изделие, просим Вас внимательно ознакомиться с данным руководством по эксплуатации.***

Завод-изготовитель оставляет за собой право вносить в конструкцию изделия не принципиальные изменения и усовершенствования без отражения их в настоящем руководстве (РЭ).

### ***Завод-изготовитель:***

ZHEJIANG WUGU PAOSHIN INDUSTRIES CO., LTD.

Адрес: NO.5, YANGMEI RD., INDUSTRIAL AREA, ZHANGTING TOWN, YUYAO CITY, NINGBO ZHEJIANG, CHINA, 315410

### ***Импортер:***

ООО «Агроресурс», РФ, Челябинская Область, 454035, г. Челябинск, Свердловский тракт, дом 12, офис 4.

Телефон: 8(800)555-59-05, +7 (499)703-14-31, e-mail: [agrozavod@agrozavod.ru](mailto:agrozavod@agrozavod.ru)

### **Внимание:**

Неправильное использование может привести к непредвиденным последствиям как для человека и окружающих, так и внешней среде.

Не подвергать термоконтейнеры внешним, высоким температурам, так как возможно возгорание.

Превышение допустимой нагрузки, приведет к разрушению термоконтейнера

Примите меры по защите термоконтейнера от дождя и влаги, внешних неблагоприятных условий.

Запрещено размещать термоконтейнер в агрессивной атмосфере.

Не допускайте тряски термоконтейнер.

Не храните термоконтейнер в перевернутом виде (когда верхняя крышка является основанием, опорой).

Устанавливается на устойчивом горизонтальном основании, вдали от нагревательных элементов бытового или промышленного назначения, не допускайте опрокидывание термоконтейнера.

Внимание! Ознакомьтесь с данной инструкцией по эксплуатации, использование возможно только после ознакомления с настоящим руководством по эксплуатации и прохождения инструктажа по технике безопасности. Берегите себя и окружающую природу!

### **Общие сведения**

Термоконтейнеры предназначены для временного хранения, а также транспортировки продуктов, напитков пищевого назначения, с сохранением заданной температуры в течение длительного времени. Коэффициент Теплопроводность, составляет 0,035 Вт/(м·К). Для продления срока хранения рекомендуется применять хладоэлементы. Для переноски контейнеры снабжены удобными ручками или

снабжены специальными уступами на основном корпусе. Термоизоляция обеспечивается за счет выполненных стенок контейнера из усиленного вспененного полипропилена и плотно прилегающей термоизолированной крышки. Для продления срока хранения рекомендуется применять хладоэлементы или термоэлементы. Дополнительно контейнеры комплектуются двумя аккумуляторами холода.

### Технические характеристики

Таблица 1

Модель	Внешние габариты термоконтейнера, мм	Внутренний размер камеры, мм	Материал	Внутренний объем- до, л.
H-24L	475x340x310	400x285x215	усиленный вспененный полипропилен (EPP)	24
H-45L	720x400x350	540x330x262	усиленный вспененный полипропилен (EPP)	45
H-52L	740x530x310	560x456x207	усиленный вспененный полипропилен (EPP)	52
H-65L	605x465x391	507x403x299	усиленный вспененный полипропилен (EPP)	65

Коэффициент Теплопроводность, составляет 0,035 Вт/(м·К).

Справочные величины для показателей изменения температуры внутри контейнера при комнатной температуре

Охлаждение: с +90 до +70 за 6 часов

Нагрев: с ±0 до +10 за 20 часов

Нагрев: с -10 до -5 за 9 часов

Нагрев: с -18 до -12 за 5 часов

### Меры безопасности

- Перед использованием произведите очистку внутренних и внешних поверхностей Термоконтейнер. Очистку возможно производить влажной ветошью, а также возможно производить работы с мягкими моющими средствами.
- Не допускать попадания в контейнер нагретого металла, химических веществ, и других материалов способных нарушить целостность терм контейнера
- Не допускать загрузку в контейнер острых, колющих предметов способных нарушить целостность
- Не допускать загрузки в контейнер более разрешенной максимальной нагрузки
- При очистке Термоконтейнера не используйте жесткие абразивные средства и химические вещества (кислотных, щелочных, в-в содержащих ацетон)
- Запрещено хранить или транспортировать термоконтейнер вблизи огнеопасных предметов (или средств), нагревательных элементов. Термоконтейнеры не предназначены для нагрева поверхности материала.
- Не разбирайте и не переоборудуйте термоконтейнер.

Термоконтейнер сконструирован и изготовлена в соответствии с действующими нормами и правилами, гарантирующими безопасную эксплуатацию, но некомпетентное использование может привести к возникновению ситуаций, представляющих угрозу для жизни и здоровья пользователей и третьих лиц, к повреждению термоконтейнера и порче имущества.

Чтобы не допустить возникновения опасных ситуаций необходимо использовать изделие только по прямому назначению, соблюдать все указания безопасности.

### **Консервация**

Консервация оборудования допускается с использованием штатной упаковки, либо должна производиться в соответствии с ГОСТ 9.014-78 по варианту защиты ВЗ-1 с применением упаковочных средств УМ-1, внутренней упаковки ВУ-1. Консервация должна обеспечивать сохранность аппарата при транспортировке и в течение гарантийного срока. По истечении гарантийного срока потребитель должен произвести переконсервацию термоконтейнер.

### **Транспортировка и хранение**

- Представленные модели термоконтейнеров можно транспортировать любым видом транспорта в соответствии с предупредительными надписями на таре, а также с правилами, действующими на конкретном виде транспорта.
- При погрузке и транспортировании термоконтейнер нельзя подвергать ударам или сверхдопустимым нагрузкам.
- Перемещать транспортную тару по наклонной поверхности, соблюдая требования «ВЕРХ» под углом не более 15%.
- Транспортировка изделия железнодорожным и автомобильным транспортом должна производиться по группе условий хранения 8 ГОСТ 15150-69 в крытых транспортных средствах.
- После транспортировки термоконтейнера должна быть работоспособной и не иметь повреждений.
- Изделие должна храниться в транспортной упаковке в складских помещениях, обеспечивающих защиту от воздействия атмосферных осадков и механических повреждений. Условия хранения упакованного термоконтейнер должны соответствовать группе Л по ГОСТ 15150-69.
- Хранение изделия в транспортной упаковке должно обеспечивать его сохранность в течении гарантийного срока.
- Хранение на открытых площадках не допускается. Срок хранения с момента изготовления без переконсервации — 12 месяцев.

### **Маркировка**

Табличка должна содержать:

- Товарный знак и наименование предприятия изготовителя.
- Единый знак обращения продукции на рынке.
- Условное обозначение.
- Заводской порядковый номер изделия.
- Год и месяц выпуска.
- Номинальные параметры питающей сети.
- Основные технические параметры.

Маркировка транспортной тары должна содержать манипуляционные знаки 1, 3, 11, 12 по ГОСТ 14192: ХРУПКОЕ ОСТОРОЖНО, БЕРЕЧЬ ОТ ВЛАГИ, ОГРАНИЧЕНИЕ ПО ТЕМПЕРАТУРНОМУ РЕЖИМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, НЕТОКСИЧНЫЙ ПРОДУКТ, ОСОБАЯ УТИЛИЗАЦИЯ, ВЕРХ соответственно.

### **Гарантии поставщика**

Вы приобрели изделие производственно-технического назначения, подлежащее обязательному техническому обслуживанию (а именно целостность корпуса и герметичность), которое может быть использовано только по прямому назначению, и которое не подпадает под действие Закона о защите прав потребителей. Заказчик обязан обеспечить техническое обслуживание термоконтейнер обученным и квалифицированным техническим персоналом.

Завод гарантирует нормальную работу изделия в течение 3 месяцев с момента его продажи при условии соблюдения потребителем правил эксплуатации и ухода, предусмотренных настоящим руководством.

При обнаружении производственных дефектов изделия следует обратиться в мастерскую гарантийного ремонта, а в случае ее отсутствия – в компанию, продавшую изделие.

При отсутствии на гарантийных талонах даты продажи, заверенной печатью продавца, срок гарантии исчисляется с даты выпуска изделия. Утеря гарантийного талона лишает права на гарантийный ремонт.

#### **Условия гарантии.**

Гарантийный ремонт изделия производится в течение гарантийного срока (3-х месяцев) при наличии гарантийного талона, технического паспорта, кассового, товарного чека или товарной накладной.

Срок службы (эксплуатации) Термоконтейнера Foodatlas – 5 лет при условии соблюдения требований руководства по эксплуатации. Гарантийный ремонт выполняется при условиях эксплуатации изделия в соответствии с требованиями руководства по эксплуатации производителя и распространяется на неисправности изделия, возникшие при его изготовлении или в результате скрытых дефектов деталей. Транспортирование и хранение изделия производить в транспортной таре производителя.

Гарантийный ремонт производится в компании "Агроресурс" в течение 20 рабочих дней при наличии запасных частей на каждую единицу изделия, при отсутствии каких-либо дополнительных договорённостей. При отсутствии необходимых запасных частей срок проведения ремонта продлевается до поступления запасных частей на склад. Срок гарантии на заменённые запасные части не превышает срока гарантии на всё изделие. Выезд механика Сервисного Центра к покупателю осуществляется только по предварительной заявке Заказчика и за отдельную плату.

Гарантия продлевается на срок нахождения изделия в ремонте.

Выявленные неисправности, подлежащие устранению в течение гарантийного ремонта, а также сроки проведения гарантийного ремонта не являются основанием для выставления покупателем финансовых претензий Поставщику. С Поставщика не может быть востребовано возмещение прямого или косвенного ущерба, который мог явиться следствием аварии поставленного изделия.

В случае выявления дефекта изделия Заказчик должен письменно поставить в известность Поставщика. Работы, следующие из гарантийных обязательств, выполняются Поставщиком после того, как Заказчик доставляет ему изделие для ремонта или замены. Расходы по транспортировке до склада Поставщика, демонтажу и монтажу изделия, подлежащего гарантийному ремонту, несет Заказчик

Настоящая гарантия не распространяется на:

периодическое обслуживание, наладку и настройку;  
ремонт или замену частей в связи с их износом;  
любые изменения с целью усовершенствования и расширения обычной сферы применения изделия, указанной в руководстве по эксплуатации;

неисправности, вызванные неправильной эксплуатацией, использованием изделия не по назначению или не в соответствии с руководством по эксплуатации, недостаточной или несвоевременной смазкой и чисткой изделия, не высокой квалификацией обслуживающего персонала или не корректным технологическим процессом, механическими повреждениями при не правильной транспортировке, попаданием внутрь изделия или в механизмы посторонних предметов, несчастным случаем, стихийным бедствием, воздействием животных грызунов, насекомых, колебаниями напряжения и частоты в электрической сети;

неисправности, вызванные вмешательством или ремонтом лицами, не имеющими сертификата на оказание таких услуг или имеющими недостаточную квалификацию;

неисправности, вызванные использованием нестандартных или некачественных расходных материалов и запчастей;

неисправности, связанные с эксплуатацией изделия в области температур, влажности, вентиляции и вибрации, не рекомендованных для данного изделия;

**ВНИМАНИЕ! ПРИ ПОКУПКЕ ИЗДЕЛИЯ УБЕДИТЕСЬ В ЕГО РАБОТОСПОСОБНОСТИ, ПРОВЕРЬТЕ КОМПЛЕКТНОСТЬ И ВНЕШНИЙ ВИД.**

#### **Утилизация**

После прекращения эксплуатации термоконтейнер, по истечении установленного срока службы, организации, осуществляющей эксплуатацию, необходимо передать его лицу, ответственному за утилизацию.

Утилизацию Изделий производить по общим правилам переработки вторичного сырья.

### Сервисные центры

В нашей компании действуют сервисные центры в разных городах России, которые занимаются обслуживанием техники для приготовления вкусной еды, производственного оборудования торговой марки Foodatlas®.

Каждый центр осуществляет для всех обратившихся лиц гарантийный и послегарантийный ремонт печей производственных, тестомесов промышленных, весов, вакуумных упаковщиков, мясорубок, тестораскаток и прочего оборудования, независимо от места совершения его покупки.

Телефон сервисной службы: 8 (499)-11-30-247

Почта сервисной службы: [service@agrozavod.ru](mailto:service@agrozavod.ru)

### **Потребителю!!!**

**Для повышения качества и совершенствования оборудования, наша компания будет стремиться своевременно применять новые комплектующие, технологии и материалы, при этом мы не будем отдельно извещать потребителей об этом, за что приносим свои извинения. Наша компания оставляет за собой право изменять конструкцию и паспорт в соответствии с вышеописанными изменениями.**

6

**АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ**

Настоящий акт составлен \_\_\_\_\_

(дата, город)

Владельцем Термоконтейнер Foodatlas - \_\_\_\_\_

(должность, Ф.И.О. владельца)

Представителем завода или незаинтересованной стороны \_\_\_\_\_

Независимый представитель \_\_\_\_\_

Наименование машины, марка, тип Термоконтейнер Foodatlas - \_\_\_\_\_

Предприятие-поставщик \_\_\_\_\_

Заводской номер \_\_\_\_\_

Дата выпуска \_\_\_\_\_

Дата пуска в эксплуатацию \_\_\_\_\_

Эксплуатирующее предприятие \_\_\_\_\_

И его почтовый адрес \_\_\_\_\_

Комплектность машины (да, нет) \_\_\_\_\_

Что отсутствует \_\_\_\_\_

Данные об отказе аппарата \_\_\_\_\_

Дата отказа \_\_\_\_\_

Внешние проявления отказа \_\_\_\_\_

Предполагаемые причины отказа \_\_\_\_\_

7

**ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДАЖЕ**

Информация о продаже, а также все сопутствующие данные по заказу отмечены в Товарной накладной (ТН).

Товарная накладная (ТН) — первичный документ, который применяется для оформления продажи (отпуска) товарно-материальных ценностей сторонней организации. Унифицированная форма товарной накладной, применяющаяся в Российской Федерации — «ТОРГ-12».

Серийный номер продукта (оборудования) указан в заказе, с отметкой в ТН.

При оформлении ТН, данный пункт, таблица, может быть не заполненной.

Дата продажи – считается дата, указанной в ТН.

Место для печати, штампа		Ответственное лицо за продажу		
Наименование предприятия, выполнившего продажу	Дата продажи	Должность	ФИО	Подпись

8

Серийный номер \_\_\_\_\_

Дата производства: \_\_\_\_\_

Страна производства: Китай